

**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO DE GLENDALE  
SERVICIOS DE INFORMACIÓN ELECTRÓNICA  
ACUERDO DE USUARIO**

**Usos Aceptables.** Entiendo y estoy de acuerdo con lo siguiente:

1. El Sistema EIS ha sido establecido con el propósito educacional limitado y solo puede ser usado con este propósito. El término “propósito educacional” incluye actividades del salón de clase, carrera, desarrollo profesional, estudio personal limitado de alta calidad y otros propósitos relacionados al trabajo. No puedo usar el Sistema EIS con propósitos de entretenimiento ( a menos que tenga permiso específico) propósito comerciales o propaganda política. Se espera que yo siga las reglas establecidas por el Código disciplinario del Distrito y la Ley. En adición a este acuerdo, el uso del Sistema EIS es gobernado por la Póliza de la Mesa Directiva IIBGA y Regulación Administrativa IIBGA -R, copias las cuales están disponibles en la oficina de cada escuela.
2. El Sistema EIS no ha sido establecido como un servicio de acceso público, por lo tanto, el Distrito tiene el derecho de poner restricciones en los materiales de acceso o colocados en el sistema. Se espera que yo siga las reglas establecidas por las Pólizas del Distrito, Regulaciones Administrativas y la Ley. Sé que la correspondencia electrónica puede ser grabada y guardada con recursos y destinación de e-mail, y que los mensajes no son borrados necesariamente cuando yo los borro.

**Usos No Aceptables.** Para prevenir usos inaceptables del Sistema EIS, entiendo y estoy de acuerdo con lo siguiente:

1. Bienestar Personal y de Otros. (Sólo se aplica a estudiantes.)
  - a. No pondré información de contacto personal sobre mí u otras personas ( tales como nombres, direcciones, números de teléfonos, dirección de escuela, etc.) a menos que tenga permiso de mi maestro y padres para hacerlo.
  - b. No me reuniré con nadie que conozca en la Internet sin el consentimiento y involucramiento de mis padres.
  - c. Le comunicaré a mi maestro o director de la escuela si he recibido un mensaje inapropiado o que me haga sentir incomodo.
2. Actividades Ilegales.
  - a. No trataré de obtener acceso sin autorización al Sistema EIS o cualquier otro tipo de computadora mediante el Sistema EIS o pasar mi acceso autorizado. No trataré de iniciar actividad mediante la cuenta de otra persona, o tomar acceso a los archivos de otra persona sin permiso su escrito con anticipación.
  - b. No trataré de interrumpir el Sistema EIS o destruir información regando virus o de ninguna otra manera.
  - c. No utilizaré el Sistema EIS para llevar a cabo actos ilegales o inapropiados ( compra de drogas o alcohol, distribución o ventas, pandillas criminales, o conducta amenazante, etc.).
3. Violación de Derechos de Propiedad Literaria
  - a. No copiaré trabajo encontrado en Internet. Plagio es tomar ideas o escrituras de otros y presentarlas como si fueran mías.
  - b. Respetaré los derechos de reproducción de escritura de otros. Violación de Derechos de autor ocurre si reproduzco trabajo de un programa que está protegido por Derechos de Propiedad Literaria. Si un programa contiene lenguaje que especifica uso apropiado para ese programa, seguiré esos requerimientos. Si no estoy seguro si debo usar un programa, pediré permiso del dueño del programa. Le preguntaré al maestro o administrador del Sistema EIS de cualquier duda que pueda tener.
4. Seguridad del Sistema.
  - a. Soy responsable por mi cuenta individual. No proveeré mi clave a otra persona o usará la clave de otra persona a menos que obtenga permiso escrito de mi maestro (para estudiante) o administrador del Sistema EIS ( para empleado).
  - b. No permitiré que ninguna persona use mi cuenta o no usará la cuenta de alguien más a menos que obtenga permiso escrito para hacerlo de mi maestro ( para estudiante) o administrador del Sistema EIS ( para empleado).

- c. Notificaré inmediatamente a mi maestro o administrador del Sistema EIS si he identificado algún problema de seguridad incluyendo, pero no limitado a uso ilegal o alteración de la palabra clave, archivos o atentado a tomar información, archivos, o áreas de sistema las cuales el cierto usuario debe tener acceso.
  - d. No bajaré ningún programa a menos que tenga permiso escrito con anticipación de mi maestro (para estudiante) y el administrador del Sistema EIS (para empleado).
  - e. Seguiré los procedimientos de protección contra virus del Distrito al obtener programas de la red para los cuales he obtenido permiso escrito con anterioridad, y así evitar contraer y regar los virus de computadora.
  - f. No actuaré o trataré de dañar, destruir información, negar o intervenir con servicios proveídos para otros en el Sistema EIS. Esto incluye pero no se limita a obtener o crear virus de la red.
  - g. No trataré de reparar, modificar o destruir computadoras que pertenecen al Distrito, o equipo de comunicación sin permiso. Todas las peticiones de reparo o servicio deben ser canalizadas mediante el sistema de apoyo del Distrito.
  - h. No moveré o removeré computadoras o equipo que pertenece o son administrados por el Distrito sin ser aprobado anteriormente.
  - i. No adjuntaré físicamente o electrónicamente ningún tipo de equipo (tales como disco externo, impresor, o sistema de video) a equipo del Distrito sin permiso previo. Entiendo que soy responsable de reembolsar al Distrito por cualquier costo debido a problemas que yo haya causado por violar esta provisión.
  - j. Entiendo que el Distrito puede remover cualquier programa sin autorización o sin licencia detectado en computadoras del Distrito.
  - k. Reconozco que el Distrito no puede garantizar privacidad de información electrónica relacionada a otro usuario tercera persona y que el nivel de privacidad e integridad del sistema depende ampliamente en las medidas de seguridad de cada persona quien usa.
5. Lenguaje.
- a. No usaré lenguaje obsceno, descortés, vulgar, amenazante, inapropiado o irrespetuoso.
  - b. No colocaré información que pueda causar daño o peligro que interrumpa el ambiente de educación u operaciones del Distrito.
  - c. No me incluiré en ataques personales, incluyendo prejuicios, ataques discriminatorios de individuos o grupos. No acosaré a otros. Acoso es el acto persistente que causa molestia y angustia a otra persona. Si alguna persona me dice que pare de mandar mensajes, pararé inmediatamente.
  - d. No colocaré información difamatoria precipitadamente sobre una persona u organización.
  - e. No enviaré cadena de cartas o mensajes innecesarios a un gran número de personas.
6. Transmisión Inapropiada de/ Acceso a Material
- a. No transmitiré o tomaré acceso a material que sea indecente u obsceno (tal como pornografía), que abogue por actos ilegales, violencia o discriminación contra otros (como literatura de odio). Una excepción puede ser hecha para maestros o estudiantes de escuela superior quienes pueden obtener acceso a literatura de odio para conducir un estudio. En esta situación el estudiante tiene que obtener consentimiento de los padres y el maestro.
  - b. Si por equivocación obtengo acceso a información inapropiada, le diré al maestro inmediatamente (para estudiante) o mi supervisor (para empleado) para que sepan que no obtuve acceso a esta información intencionalmente.
  - c. Transmitiré comunicación usando solamente el sistema de comunicación aprobado y manejado por el Distrito. No usaré correspondencia gratis, basada de la red, videoconferencia o servicios de charla, excepto en casos especiales, donde arreglos han sido hechos por avanzado y aprobado por el personal de supervisión autorizado por el Distrito.
  - d. El desarrollo y colocación de páginas de red deben ser aprobadas de manera especificada por la escuela. Material colocado en páginas de la red debe ser relacionado con la escuela y actividades de preparación de carreras.
7. Etiqueta General de la Red
- a. Seré breve. Poca gente tomará la molestia de leer un mensaje largo.
  - b. Cometeré poco errores de ortografía posible para asegurar que mi mensaje sea fácil de entender y leer.
  - c. Usaré títulos específicos y descriptivos en mi comunicación para que la gente tenga idea de que se trata mi mensaje antes de leerlo.
  - d. Trataré de obtener la audiencia más apropiada para mi mensaje, no la más grande.

- e. Recordaré que humor y sátira es usualmente malinterpretado.
- f. Recordaré que si coloco a grupos múltiples, especificaré a todo grupo en un mensaje singular.
- g. Citaré referencias para toda la información que yo presente.
- h. No atacaré correspondientes; los persuadiré con hechos.
- i. Ejercitaré buen juicio y aseguraré de no reportar o usar el Sistema EIS de manera que pueda avergonzar o humillar a otros.

**Mis Derechos:**

Entiendo que el Distrito puede poner restricciones en mi comunicación por razones educacionales o de negocio. El Distrito no pondrá restricciones en mi comunicación basadas en desacuerdo con mi opinión. Entiendo y estoy de acuerdo con:

1. **No tengo derecho a privacidad** con respecto al Sistema EIS, incluyendo programas, e-mail, o acceso al Internet. Mis padres pueden pedir ver el contenido de mis de correspondencia electrónica (E-mail) cuando deseen (se aplica para estudiantes menores de 18 años).
2. Mantenimiento de rutina y monitorización del Sistema EIS puede conducir al descubrimiento que he violado Póliza del Distrito, Regulaciones Administrativas, este Acuerdo o la Ley.
3. Un estudio individual puede ser conducido si se sospecha que he violado este Acuerdo, Póliza del Distrito, Regulación Administrativa o la Ley. La investigación será razonable y relacionada a la violación sospechada.
4. El Distrito cooperará completamente con oficiales locales, estatales o federales en cualquier investigación relacionada con cualquier actividad ilegal conducida en el Sistema EIS.
5. Si soy acusado de haber violado este Acuerdo, Póliza del Distrito IIIJND, Regulaciones Administrativas IJNDB-R o la Ley durante mi uso del Sistema EIS, se me proveerá un aviso de violación y una oportunidad de presentar una explicación de lo ocurrido. Si la acusación también incluye otras provisiones del código disciplinario del Distrito, se manejará de manera descrita en el código disciplinario.
6. El Distrito reserva el derecho de restringir o negar el uso del Sistema EIS durante cualquier momento, si lo encuentra como en el mejor interés del Distrito.

**Negación de Obligación:**

1. El Distrito no garantiza de ninguna manera, expreso o implicado, los servicios proveídos. El Distrito no tiene obligación de los daños sufridos y causados por el uso inapropiado del Sistema EIS, violación de derechos del autor, errores o negligencia.
2. El Distrito no es responsable por costos que ocurran sin permiso escrito anticipado del Distrito.
3. El distrito no es responsable de asegurar eficacia de cualquier información encontrada en la Internet.
4. El Distrito no es responsable de daños sufridos mientras uso el Sistema EIS, tales como pérdida de información, mal función, tardías, interrupciones de servicios causados por el servicio o mis errores u omisiones.
5. El uso de información obtenida mediante el servicio de información es bajo mi propio riesgo.
6. Padres, adultos y empleados pueden ser financieramente responsables por cualquier daño al Sistema como resultado del mal uso intencional.



**DISTRITO ESCOLAR PRIMARIO DE GLENDALE  
SERVICIOS DE INFORMACIÓN ELECTRÓNICOS  
ACUERDO DE USUARIO  
PÁGINA DE FIRMA**

Este Acuerdo debe ser firmado antes que el estudiante reciba acceso a una cuenta. Cuando sea firmado, se convierte en un contrato legal.

**Sección de Estudiante:**

Nombre del Estudiante: \_\_\_\_\_ Grado: \_\_\_\_\_  
Escuela: \_\_\_\_\_ Fecha de Nacimiento: \_\_\_\_\_  
Recinto: \_\_\_\_\_ Número de Identificación: \_\_\_\_\_

He leído el Acuerdo para el Usuario del Distrito y estoy de acuerdo en seguir las reglas. Entiendo que si violo los términos y condiciones, mi cuenta será terminada y puedo enfrentar otras consecuencias disciplinarias o legales.

Firma de Estudiante \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_

**Sección de Padre/Encargado:**

He leído el Acuerdo para el Usuario del Distrito y estoy de acuerdo con este y lo seguiré. Doy permiso al Distrito para que use una cuenta para mi niño y para que mi niño use el Sistema EIS.

Relevo al Distrito y su personal de cualquier y toda forma de daño de cualquier naturaleza del uso de mi niño, o inhabilidad de uso, el Sistema EIS, incluyendo pero no limitándose a cuentas que puedan ocurrir del uso sin autorización para comprar productos o servicios.

He instruido a mi niño sobre cualquier restricción que deseo imponer contra el acceso de ciertos materiales además de las restricciones establecidas en el Acuerdo de Usuario del Distrito. He enfatizado a mi niño la importancia de seguir reglas para seguridad personal. Acepto responsabilidad completa para la supervisión si mi niño no está usando el Sistema EIS cuando fuera del horario escolar.

Entiendo que el servicio de información requiere ocasionalmente registro nuevo e información de cuenta para que mi niño continúe usando el servicio. Notificaré al maestro o director para Educación Tecnológica de cualesquiera cambios en la información de su cuenta.

Nombre de Padre/Encargado: \_\_\_\_\_  
Firma de Padre/Encargado: \_\_\_\_\_ Fecha: \_\_\_\_\_  
Dirección: \_\_\_\_\_ Teléfono: \_\_\_\_\_